

سیبالت کجاس حاجوی؟

Hadihagh?

هادی حق؟

I like your shoes!

از کفشت خوشم میاد!

Yeah...

آره...

I've bought them for the new year!

برای سال نو خریدمش!

Have you seen Hajavi's mustache?

سیبیلای حاجوی رو دیدی؟

How dare she!

چطور جرئت کرد!

No doubt she'll be punished!

بدون شک تنبیه میشه!

Hey girl...

هی دختر...

You're not mustached anymore!

تو دیگه سیبیلو نیستی!

Aww... I'm shocked as hell!

وای... خیلی شوکه شدم!

Well...

خب...

It was my uncle's wedding party

جشن ازدواج عموم بود

and I wanted to wear an adorable pink dress,

و میخوامستم یه پیراهن صورتی زیبا بپوشم

so I had to wear pink lipstick!

پس باید رژلب صورتی میزدم!

But you know...

ولی میدونی...

pink lipstick and mustache...

رژلب صورتی و سیبیل...

it was a bit awkward!

یکم ناجور بود!

Aren't you scared of Ms.Tayebi?

از خانم طیبی نمیترسی؟

Ya abalfazl

یا ابلفضل

Hello my beautiful girls...

سلام دخترای قشنگم...

Happy new year!

سال نو مبارک!

And...

و...

Let's start the class

بریم که کلاسو شروع کنیم

because we have a lot to do!

چون کلی کار داریم که انجام بدیم!

I want you to write about your vacation

ازتون میخوام در مورد تعطیلاتتون بنویسید

and while you're doing that

و حین اینکه دارین این کار رو میکنین

I'm going to check everything!

من همه چیز رو چک میکنم!

Your homework,

تکالیفتون

your eyebrows,

ابروہاتون

your mustache...

سیبیلتون...

Your mustache

سیبیلتون

Hajavi...

حاجوی...

Where's your mustache?

سیبیلت کو؟

Where the hell is your mustache?

سیبیلت کدوم گوریہ؟

is your mustache?

كدوم گوريه؟